

AYVALIK KÜLTÜR VE SANAT VAKFI
KİŞİSEL VERİLERİN İŞLENMESİNE İLİŞKİN AYDINLATMA METNİ
Bu metin AKSV hukuk danışmanı tarafından hazırlanmıştır.

İşbu Aydınlatma Metni, Ayvalık Kültür ve Sanat Vakfı ("Vakıf") tarafından Vakıf masterclass/Ustalık Sınıfı katılımcılarının 6698 sayılı Kişisel Verilerin Korunması Kanunu ("Kanun") kapsamında masterclass ve konser etkinlik uygulamaları amaçlı edinilen kişisel verilerinin Vakıf tarafından işlenmesine ilişkin olarak aydınlatılması amacıyla hazırlanmıştır.

1. Kişisel Verilerin Kapsamı, Elde Edilme Yöntemleri ve Hukuki Sebepleri

Masterclass/Ustalık Sınıfı Programı esnasında; ad-soyad, meslek, ses ve görüntü gibi kişisel verileriniz Vakfın faaliyetleri doğrultusunda kültür ve sanat faaliyetleri için kullanılmak ve paylaşılmak üzere elde edilmesi gerekecektir. Bu kapsamda masterclass eğitimleri ve konser etkinlikleri sırasında ses ve görüntü kaydı alınabilecektir ve bu ses ve görüntü verileriniz vakıf resmi kanalları, sosyal medya hesapları ve AIMA ile ilgili hazırlanacak tanıtım malzemeleri ve videolarda kullanılabilecektir.

İşbu aydınlatma formunda detayları verilen konulara ilişkin olarak açık rıza vermeniz halinde açıklanan ilgili kişisel verileriniz Vakıf tarafından talep edilerek işlenebilecektir. Kişisel verileriniz, elektronik veya fiziki ortamda toplanacaktır. İşbu Aydınlatma Metni'nde belirtilen hukuki sebeplerle toplanan kişisel verileriniz Kanun'un 5. ve 6. maddelerinde belirtilen kişisel veri işleme şartları çerçevesinde işlenebilmekte ve paylaşılabilir.

2. Kişisel Verilerin İşleme Amaçları

Yukarıda kapsamı açıklanan kişisel verileriniz, Kanun'un 5. ve 6. maddelerinde belirtilen kişisel veri işleme şartları çerçevesinde; vakıf kültür sanat etkinlikleri ile masterclass/Ustalık Sınıfı programı ve buna bağlı süreçlerin yürütülmesi, ve Vakfın ve Vakıfla ilişki içerisinde olan ilgili kişilerin hukuki, teknik ve ticari-iş güvenliğinin temini amaçlarıyla işlenmektedir.

3. Kişisel Verilerin Paylaşılabilirliği Taraf ve Paylaşım Amaçları

Kişisel verileriniz, Kanun'un 8. ve 9. maddelerinde belirtilen kişisel veri işleme şartları ve amaçları çerçevesinde, Vakfın ve Vakıfla ilişki içerisinde olan ilgili kişilerin hukuki, teknik ve ticari-iş güvenliğinin temini amaçları dâhilinde Vakfın iş ortakları ve tedarikçileri ile hukuken yetkili kurum ve kuruluşlar ile hukuken yetkili özel hukuk tüzel kişileriyle paylaşılabilir. Masterclass eğitimleri ile konser etkinlikleri esnasında alınan ses ve görüntü gibi verileriniz vakıf resmi kanalları, sosyal medya hesapları ve AIMA ile ilgili hazırlanacak tanıtım malzemeleri ve videolarda kullanılabilecektir

4. Veri Sahiplerinin Hakları ve Bu Hakların Kullanılması

Kişisel veri sahipleri olarak aşağıda belirtilen haklarınıza ilişkin taleplerinizi Veri Sahipleri Tarafından Hakların Kullanılması başlığı altında belirtilen yöntemlerle Vakfa iletmeniz durumunda talepleriniz Vakfımız tarafından mümkün olan en kısa sürede ve her halde 30 (otuz) gün içerisinde değerlendirilerek sonuçlandırılacaktır.

4.a. Kişisel Veri Sahibinin Hakları:

Kanun'un 11. maddesi uyarınca kişisel veri sahibi olarak aşağıdaki haklara sahiptir:

- Kişisel verilerinizin işlenip işlenmediğini öğrenme,
- Kişisel verilerinizin işlenmişse buna ilişkin bilgi talep etme,
- Kişisel verilerinizin işleme amacını ve bunların amacına uygun kullanılıp kullanılmadığını öğrenme,
- Yurt içinde veya yurt dışında kişisel verilerinizin aktarıldığı üçüncü kişileri bilme,
- Kişisel verilerinizin eksik veya yanlış işlenmiş olması hâlinde bunların düzeltilmesini isteme ve bu kapsamda yapılan işlemin kişisel verilerin aktarıldığı üçüncü kişilere bildirilmesini isteme,
- Kanun ve ilgili diğer kanun hükümlerine uygun olarak işlenmiş olmasına rağmen, işlenmesini gerektiren sebeplerin ortadan kalkması hâlinde kişisel verilerinizin silinmesini veya yok edilmesini isteme ve bu kapsamda yapılan işlemin kişisel verilerin aktarıldığı üçüncü kişilere bildirilmesini isteme,
- İşlenen verilerinizin münhasıran otomatik sistemler vasıtasıyla analiz edilmesi suretiyle kişinin kendisi aleyhine bir sonucun ortaya çıkmasına itiraz etme,
- Kişisel verilerinizin kanuna aykırı olarak işlenmesi sebebiyle zarara uğraması hâlinde zararın giderilmesini talep etme.

Kanun'un 28. maddesinin 2. fıkrası veri sahiplerinin talep hakkı bulunmayan halleri sıralamış olup bu kapsamda;

- Kişisel veri işleminin suç işlenmesinin önlenmesi veya suç soruşturması için gerekli olması,
- İlgili kişinin kendisi tarafından alenileştirilmiş kişisel verilerin işlenmesi,
- Kişisel veri işleminin kanunun verdiği yetkiye dayanarak görevli ve yetkili kamu kurum ve kuruluşları ile kamu kurum niteliğindeki meslek kuruluşlarınca, denetleme veya

AYVALIK FOUNDATION FOR CULTURE AND ARTS
DISCLAIMER ON PERSONAL DATA PROTECTION

This text has been prepared by the legal advisor for AKSV.

This Disclaimer is prepared by the Ayvalık Foundation for Culture and Arts ("Foundation") to inform the masterclass participants about the processing of their personal data, which is obtained for the purposes of masterclass and concert event applications within the scope of the Personal Data Protection Law No. 6698 ("Law"), by the Foundation.

1. Scope of Personal Data, Methods of Collection and Legal Grounds

During the Masterclass Program, it will be necessary to obtain your personal data such as name-surname, profession, voice and image for the purpose of being used and shared for the culture and arts activities in line with the Foundation's activities. In this context, audio and video recordings may be taken during the masterclass training and concert events, and these audio and image data may be used in the Foundation's official channels, social media accounts, and promotional materials and videos to be prepared in relation to AIMA.

If you provide your explicit consent regarding the matters detailed in this disclaimer form, your relevant personal data disclosed herein may be requested and processed by the Foundation. Your personal data will be collected in electronic or physical media. Your personal data collected for the legal grounds stated in this Disclaimer may be processed and shared within the framework of the personal data processing conditions specified in Articles 5 and 6 of the Law.

2. Purposes of Processing Personal Data

Your personal data, the scope of which is explained above, are processed within the framework of the personal data processing conditions specified in Articles 5 and 6 of the Law for the purposes of conducting the Foundation's culture and arts activities and the Masterclass program and related processes, and ensuring the legal, technical, and commercial-business security of the Foundation and the relevant persons in relation with the Foundation.

3. Parties with Whom Personal Data May Be Shared and Purposes of Sharing

Your personal data may be shared with the Foundation's business partners and suppliers, legally authorized public institutions and organizations, and legally authorized private law legal entities, within the framework of the personal data processing conditions and purposes specified in Articles 8 and 9 of the Law, and for the purposes including ensuring the legal, technical, and commercial-business security of the Foundation and the relevant persons in relation with the Foundation. Your data such as audio and image taken during masterclass training and concert events may be used in the Foundation's official channels, social media accounts, and promotional materials and videos to be prepared in relation to AIMA.

4. Rights of Data Subjects and Exercising These Rights

As personal data subjects, if you submit your requests concerning your rights listed below to the Foundation via the methods specified under the title Exercising Rights by Data Subjects, your requests will be evaluated and concluded by our Foundation within the shortest possible time and in any case within 30 (thirty) days.

4.a. Rights of the Personal Data Subject:

In accordance with Article 11 of the Law, you have the following rights as the personal data subject:

- * To learn whether your personal data is being processed,
- * To request information if your personal data has been processed,
- * To learn the purpose of processing your personal data and whether they are used in accordance with that purpose,
- * To know the third parties to whom your personal data is transferred domestically or abroad,
- * To request the rectification of incomplete or inaccurate data and to request notification of the processing carried out in this context to third parties to whom the personal data has been transferred,
- * To request the deletion or destruction of your personal data in case the reasons requiring its processing cease to exist, despite being processed in accordance with the Law and other relevant legal provisions, and to request notification of the processing carried out in this context to third parties to whom the personal data has been transferred,
- * To object to the occurrence of a result against you by analyzing the processed data exclusively through automated systems,
- * To demand compensation for the damage in case you suffer damage due to unlawful processing of your personal data.

Paragraph 2 of Article 28 of the Law enumerates the cases where data subjects do not have the right to request, and within this scope, the rights determined above cannot be exercised in the following cases:

- * If personal data processing is necessary for the prevention of crime or criminal investigation,
- * If the processing concerns data made public by the data subject themselves,

<p>düzenleme görevlerinin yürütülmesi ile disiplin soruşturma veya kovuşturması için gerekli olması,</p> <ul style="list-style-type: none">• Kişisel veri işleminin bütçe, vergi ve mali konulara ilişkin olarak Devletin ekonomik ve mali çıkarlarının korunması için gerekli olması, <p>hallerinde verilere yönelik olarak yukarıda belirlenen haklar kullanılmayacaktır.</p> <p>Kanun'un 28. maddesinin 1. fıkrasına göre ise aşağıdaki durumlarda veriler Kanun kapsamı dışında olacağından, veri sahiplerinin talepleri bu veriler bakımından da işleme alınmayacaktır:</p> <ul style="list-style-type: none">• Kişisel verilerin, üçüncü kişilere verilmemek ve veri güvenliğine ilişkin yükümlülüklerle uyulmak kaydıyla gerçek kişiler tarafından tamamen kendisiyle veya aynı konutta yaşayan aile fertleriyle ilgili faaliyetler kapsamında işlenmesi.• Kişisel verilerin resmi istatistik ile anonim hâle getirilmek suretiyle araştırma, planlama ve istatistik gibi amaçlarla işlenmesi.• Kişisel verilerin millî savunmayı, millî güvenliği, kamu güvenliğini, kamu düzenini, ekonomik güvenliği, özel hayatın gizliliğini veya kişilik haklarını ihlal etmemek ya da suç teşkil etmemek kaydıyla, sanat, tarih, edebiyat veya bilimsel amaçlarla ya da ifade özgürlüğü kapsamında işlenmesi.• Kişisel verilerin millî savunmayı, millî güvenliği, kamu güvenliğini, kamu düzenini veya ekonomik güvenliği sağlamaya yönelik olarak kanunla görev ve yetki verilmiş kamu kurum ve kuruluşları tarafından yürütülen önleyici, koruyucu ve istihbari faaliyetler kapsamında işlenmesi.• Kişisel verilerin soruşturma, kovuşturma, yargılama veya infaz işlemlerine ilişkin olarak yargı makamları veya infaz mercileri tarafından işlenmesi. <p><u>4.b. Veri Sahipleri Tarafından Hakların Kullanılması</u></p> <p>Veri sahipleri, yukarıda bahsi geçen hakları kullanmak için talepte bulunabilir.</p> <p>Başvurular, ilgili veri sahibinin kimliğini tespit edecek belgelerle birlikte, Vakfımıza başvurulabilir.</p> <p>Vakıf, Kanun'da öngörölmüş sınırlar çerçevesinde söz konusu hakları kullanmak isteyen veri sahiplerine, yine Kanun'da öngörölen şekilde azami otuz (30) gün içerisinde cevap vermektedir. Kişisel veri sahipleri adına üçüncü kişilerin başvuru talebinde bulunabilmesi için veri sahibi tarafından başvuruda bulunacak kişi adına noter kanalıyla düzenlenmiş özel vekâletname bulunmalıdır.</p> <p>Vakıf, başvuruda bulunan kişinin kişisel veri sahibi olup olmadığını tespit etmek adına ilgili kişiden bilgi talep edebilir, başvuruda belirtilen hususları netleştirmek adına, kişisel veri sahibine başvurusu ile ilgili soru yöneltebilir.</p> <p>İşbu Aydınlatma metni Türkçe ve İngilizce olarak iki dilde iki sayfa olarak düzenlenmiş olup herhangi bir uyumsuzluk halinde Türkçe metin esas alınacaktır.</p>	<p>* If personal data processing is necessary for the execution of supervisory or regulatory duties and disciplinary investigation or prosecution by the authorized public institutions and organizations and public professional organizations with the authority granted by law,</p> <p>* If personal data processing is necessary for the protection of the economic and financial interests of the State with regard to budget, tax, and financial matters.</p> <p>According to Paragraph 1 of Article 28 of the Law, in the following cases, the data will be outside the scope of the Law, and therefore, the requests of data subjects will not be processed for such data either:</p> <p>* Processing of personal data by natural persons within the scope of activities related to themselves or family members living in the same residence, provided that it is not disclosed to third parties and obligations regarding data security are complied with.</p> <p>* Processing of personal data for purposes such as research, planning, and statistics by anonymizing them through official statistics.</p> <p>* Processing of personal data for artistic, historical, literary, or scientific purposes, or within the scope of freedom of expression, provided that it does not violate national defense, national security, public safety, public order, economic security, privacy of private life, or personal rights, or constitute a crime.</p> <p>* Processing of personal data within the scope of preventive, protective, and intelligence activities carried out by public institutions and organizations authorized by law to ensure national defense, national security, public safety, public order, or economic security.</p> <p>* Processing of personal data by judicial authorities or execution offices in relation to investigation, prosecution, trial, or execution proceedings.</p> <p><u>4.b. Exercising Rights by Data Subjects</u></p> <p>Data subjects may submit a request to exercise the rights mentioned above. Applications can be made to our Foundation, along with documents verifying the identity of the relevant data subject.</p> <p>The Foundation responds to data subjects who wish to exercise the aforementioned rights, within the framework of the limits stipulated by the Law and in the manner prescribed by the Law, within a maximum of thirty (30) days. For third parties to be able to submit an application request on behalf of personal data subjects, a special power of attorney issued via notary public on behalf of the applicant must be provided by the data subject.</p> <p>The Foundation may request information from the relevant person to determine whether the applicant is the personal data subject, and may ask questions regarding the application to the personal data subject in order to clarify the matters stated in the application.</p> <p>This Disclaimer is prepared in two languages, Turkish and English, on two pages, and in case of any discrepancy, the Turkish text shall prevail.</p>
---	--